

(To be executed on a non-judicial stamp paper of Rs. 200 (In case of Madhya Pradesh and Chhattisgarh Rs.250) Document to be notarized

(200 ਰਪਏ ਦੇ ਗੈਰ-ਨਿਆਇਕ ਸਟੈਂਪ ਪੇਪਰ 'ਤੇ ਲਾਗੂ ਕੀਤਾ ਜਾਣਾ ਹੈ (ਮੱਧ ਪ੍ਰਦੇਸ਼ ਅਤੇ ਛੱਤੀਸਗੜ੍ਹ ਦੇ ਮਾਮਲੇ ਵਿਚ 250 ਰਪਏ) ਨੋਟਰਾਈਜ਼ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਦਸਤਾਵੇਜ਼

**DECLARATION CUM INDEMNITY FROM LEGAL HEIRS FOR OWNERSHIP CHANGE**

**ਮਾਲਕੀ ਤਬਦੀਲੀ ਲਈ ਕਾਨੂੰਨੀ ਵਾਰਸਾਂ ਤੋਂ ਘੋਸ਼ਣਾ-ਮਆਵਜ਼ਾ**

NOC regarding Ownership Change of Late Shri/Smt \_\_\_\_\_ having insurance policy bearing no. \_\_\_\_\_ with PNB MetLife India Insurance Co. Ltd. ("PNB MetLife") wherein Late Shri/Smt \_\_\_\_\_ was the Policy Owner while Shri/Kum/Smt \_\_\_\_\_ is the Life Insured.

ਸਵਰਗਵਾਸੀ ਸ੍ਰੀ/ਸ੍ਰੀਮਤੀ \_\_\_\_\_ ਦੀ ਮਾਲਕੀ ਤਬਦੀਲੀ ਸੰਬੰਧੀ ਐਨ.ਓ.ਸੀ ਜਿਸਦੀ ਬੀਮਾ ਪਾਲਿਸੀ ਨੰ. \_\_\_\_\_ ਪੀ.ਐਨ.ਬੀ ਮੇਟਲਾਈਫ ਇੰਡੀਆ ਇੰਸੂਰੈਂਸ ਕੰਪਨੀ ਲਿਮਿਟੇਡ. ("ਪੀ.ਐਨ.ਬੀ ਮੇਟਲਾਈਫ") ਨਾਲ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਸਵਰਗੀ ਸ੍ਰੀ/ਸ੍ਰੀਮਤੀ \_\_\_\_\_ ਦੀ ਪਾਲਿਸੀ ਸੀ ਮਾਲਕ ਜਦੋਂ ਕਿ ਸ੍ਰੀ/ਕੁਮ/ਸ੍ਰੀਮਤੀ \_\_\_\_\_ ਜੀਵਨ ਬੀਮਿਤ ਹੈ।

I/We, ਮੈਂ/ਅਸੀਂ,

- 1) \_\_\_\_\_
- 2) \_\_\_\_\_
- 3) \_\_\_\_\_
- 4) \_\_\_\_\_

Together with Mr. / Ms. \_\_\_\_\_ who has / have claimed for Ownership Change from PNB MetLife, are the only heirs of the deceased namely Late Shri/Smt \_\_\_\_\_ having insurance policy mentioned above with PNB MetLife.

ਸ੍ਰੀ/ਸ੍ਰੀਮਤੀ \_\_\_\_\_ ਦੇ ਨਾਲ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਪੀ.ਐਨ.ਬੀ ਮੇਟਲਾਈਫ ਤੋਂ ਮਲਕੀਅਤ ਤਬਦੀਲੀ ਲਈ ਦਾਅਵਾ ਕੀਤਾ ਹੈ, ਉਹੀ ਮ੍ਰਿਤਕ ਦੇ ਵਾਰਸ ਹਨ ਅਰਥਾਤ ਸਵਰਗੀ ਸ੍ਰੀ/ਸ੍ਰੀਮਤੀ \_\_\_\_\_ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਕੋਲ ਪੀ.ਐਨ.ਬੀ ਮੇਟਲਾਈਫ ਨਾਲ ਉੱਪਰ ਦੱਸੀ ਗਈ ਬੀਮਾ ਪਾਲਿਸੀ ਹੈ।

The said policy holder died intestate on \_\_\_\_\_ leaving behind him/her, us, whose names are stated above as the only heirs. I / We collectively give our, free and irrevocable consent and hereby declare and state that I/We have no objection whatsoever if the ownership of the insurance policy mentioned above is changed in the name of Shri/Kum/Smt. \_\_\_\_\_, as per his/her request.

ਉਕਤ ਪਾਲਿਸੀ ਧਾਰਕ ਦੀ \_\_\_\_\_ ਨੂੰ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ ਸੀ, ਉਹ ਆਪਣੇ ਪਿੱਛੇ, ਸਾਨੂੰ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਮ ਉੱਪਰ ਦਿੱਤੇ ਇਕੱਲੇ ਵਾਰਸ ਹਨ। ਮੈਂ/ਅਸੀਂ ਸਮੂਹਿਕ ਤੌਰ 'ਤੇ ਆਪਣੀ, ਮੁਫਤ ਅਤੇ ਅਟੱਲ ਸਹਿਮਤੀ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਇਸ ਦੁਆਰਾ ਘੋਸ਼ਣਾ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਦੱਸਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਮੈਨੂੰ/ਸਾਨੂੰ ਕੋਈ ਵੀ ਇਤਰਾਜ਼ ਨਹੀਂ ਹੈ ਜੇਕਰ ਉਪਰੋਕਤ ਜ਼ਿਕਰ ਕੀਤੀ ਬੀਮਾ ਪਾਲਿਸੀ ਦੀ ਮਾਲਕੀ ਸ੍ਰੀ/ਕੁਮ/ਸ੍ਰੀਮਤੀ ਦੇ ਨਾਮ 'ਤੇ ਬਦਲੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। \_\_\_\_\_, ਉਸਦੀ ਬੇਨਤੀ ਅਨੁਸਾਰ।

I hereby declare and state that I shall defend, indemnify and hold harmless PNB MetLife against any claim, counter – claim, demand, charge or liability that PNB MetLife may be exposed to on account of such change of ownership of the insurance in the name of the said Shri/Kum/Smt. \_\_\_\_\_

ਮੈਂ ਇਸ ਦੁਆਰਾ ਘੋਸ਼ਣਾ ਕਰਦਾ/ਕਰਦੀ ਹਾਂ ਅਤੇ ਦੱਸਦੀ ਹਾਂ ਕਿ ਮੈਂ ਕਿਸੇ ਵੀ ਦਾਅਵੇ, ਜਵਾਬੀ-ਦਾਅਵੇ, ਮੰਗ, ਚਾਰਜ ਜਾਂ ਦੇਣਦਾਰੀ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਨੁਕਸਾਨ ਰਹਿਤ ਪੀ.ਐਨ.ਬੀ ਮੇਟਲਾਈਫ ਦਾ ਬਚਾਅ ਕਰਾਂਗਾ, ਮੁਆਵਜ਼ਾ ਦੇਵਾਂਗਾ ਅਤੇ ਰੱਖਾਂਗਾ ਜੇ ਪੀ.ਐਨ.ਬੀ ਮੇਟਲਾਈਫ ਦੇ ਨਾਂ 'ਤੇ ਬੀਮੇ ਦੀ ਮਾਲਕੀ ਦੇ ਅਜਿਹੇ ਬਦਲਾਅ ਦੇ ਕਾਰਨ ਸਾਹਮਣੇ ਆ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਉਕਤ ਸ੍ਰੀ/ਕੁਮ/ਸ੍ਰੀਮਤੀ \_\_\_\_\_

Made and executed on this ..... day of ....., 20....

Place: .....

ਇਸ ....., 20..... ਦੇ ਦਿਨ ਨੂੰ ਬਣਾਇਆ ਅਤੇ ਚਲਾਇਆ ਗਿਆ।

ਸਥਾਨ: .....

**Yours faithfully, (Name and Signature of Legal heir)**

**ਤੁਹਾਡੀ ਵਫ਼ਾਦਾਰੀ, (ਕਾਨੂੰਨੀ ਵਾਰਸ ਦਾ ਨਾਮ ਅਤੇ ਦਸਤਖਤ)**

- |          |       |       |
|----------|-------|-------|
| 1) _____ | ਦਸਤਖਤ | _____ |
| 2) _____ | ਦਸਤਖਤ | _____ |
| 3) _____ | ਦਸਤਖਤ | _____ |
| 4) _____ | ਦਸਤਖਤ | _____ |

Proposed Owner Signature \_\_\_\_\_

ਪ੍ਰਸਤਾਵਿਤ ਮਾਲਕ ਦੇ ਦਸਤਖਤ \_\_\_\_\_

1. Witness Name & Signature  
ਗਵਾਹ ਦਾ ਨਾਮ ਅਤੇ ਦਸਤਖਤ

\_\_\_\_\_

Place: \_\_\_\_\_

ਸਥਾਨ: \_\_\_\_\_

2. Witness Name & Signature  
ਗਵਾਹ ਦਾ ਨਾਮ ਅਤੇ ਦਸਤਖਤ

\_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

ਤਾਰੀਖ: \_\_\_\_\_

**Note:** If the person proposing himself/herself as the new PO states that he/she is the sole legal heir and there are no other legal heir(s), a legal heirship certificate is required to be submitted as evidence for the same.

**ਨੋਟ:** ਜੇ ਵਿਅਕਤੀ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਨਵੇਂ ਪੀ.ਓ ਵਜੋਂ ਪ੍ਰਸਤਾਵਿਤ ਕਰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਇਕੱਲਾ ਕਾਨੂੰਨੀ ਵਾਰਸ ਹੈ ਅਤੇ ਕੋਈ ਹੋਰ ਕਾਨੂੰਨੀ ਵਾਰਸ ਨਹੀਂ ਹੈ, ਤਾਂ ਇਸਦੇ ਲਈ ਸਬੂਤ ਵਜੋਂ ਇੱਕ ਕਾਨੂੰਨੀ ਵਾਰਸ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਜਮ੍ਹਾਂ ਕਰਾਉਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੁੰਦੀ ਹੈ।

**Note:** If this bond is signed in vernacular, one of the attesting witnesses should be requested to certify that the contents of this Bond were explained to the party in vernacular before execution as under:

**ਨੋਟ:** ਜੇਕਰ ਇਸ ਬਾਂਡ ਉੱਤੇ ਸਥਾਨਕ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਹਸਤਾਖਰ ਕੀਤੇ ਗਏ ਹਨ, ਤਾਂ ਤਸਦੀਕ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਗਵਾਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਇੱਕ ਨੂੰ ਇਹ ਤਸਦੀਕ ਕਰਨ ਲਈ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਬਾਂਡ ਦੀ ਸਮੱਗਰੀ ਨੂੰ ਹੇਠ ਲਿਖੇ ਅਨੁਸਾਰ ਲਾਗੂ ਕਰਨ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਸਥਾਨਕ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਪਾਰਟੀ ਨੂੰ ਸਮਝਾਇਆ ਗਿਆ ਸੀ:

“Certified that the contents of this indemnity bond were explained by me to the Life Insured/surety in his / her vernacular language and that he / she has affixed his/her Signature / Left Thumb impression to this bond in my presence after thoroughly understanding the contents of the same.”

“ਪ੍ਰਮਾਣਿਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਮੁਆਵਜ਼ੇ ਦੇ ਬਾਂਡ ਦੀਆਂ ਸਮੱਗਰੀਆਂ ਨੂੰ ਮੇਰੇ ਦੁਆਰਾ ਲਾਈਫ ਇੰਸ਼ੂਰਡ/ਜ਼ਮਾਨਤੀ ਨੂੰ ਉਸਦੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਸਮਝਾਇਆ ਗਿਆ ਸੀ ਅਤੇ ਉਸਨੇ ਹਸਤਾਖਰ/ਖੱਬੇ ਅੰਗੂਠੇ ਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨ ਮੇਰੀ ਮੌਜੂਦਗੀ ਵਿੱਚ ਇਸ ਬਾਂਡ ਨੂੰ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਮਝਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਲਗਾਇਆ ਹੈ।

Signature of the attesting witness

ਤਸਦੀਕ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਗਵਾਹ ਦੇ ਦਸਤਖਤ